

32002D0653

2002.8.13.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 218/1

A TANÁCS HATÁROZATA

(2002. július 12.)

az Európai Közösségek Bíróságának alapokmányáról szóló jegyzőkönyv módosításáról

(2002/653/EK)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

TEKINTETTEL az Európai Közösséget létrehozó szerződésre, és különösen annak 245. cikke második bekezdésére,

TEKINTETTEL a Bíróság 2001. október 17-i kérelmére,

TEKINTETTEL a Bizottság véleményére ⁽¹⁾,TEKINTETTEL az Európai Parlament véleményére ⁽²⁾,

mivel:

Rendelkezéseket kell hozni a harmadik államoknak a Bíróság előtt folyó előzetes döntéshozatali eljárásokban való részvételére abban az esetben, ha a Tanács és egy vagy több harmadik állam között megkötött, valamely meghatározott tárgyra vonatkozó megállapodás úgy rendelkezik, hogy ezeknek az államoknak jogában áll beadványokat vagy írásbeli észrevételeket benyújtani, ha valamely tagállam bírósága egy olyan kérdést utal a Bíróság elé előzetes döntéshozatalra, amely a megállapodás hatálya alá tartozik.

„Amennyiben a Tanács és egy vagy több harmadik állam között megkötött, valamely meghatározott tárgyra vonatkozó megállapodás úgy rendelkezik, hogy ezeknek az államoknak jogában áll beadványokat vagy írásbeli észrevételeket benyújtani, ha valamely tagállam bírósága egy olyan kérdést utal a Bíróság elé előzetes döntéshozatalra, amely a megállapodás hatálya alá tartozik, a tagállami bíróságnak az ilyen kérdés Bíróság elé utalásáról szóló határozatát az érintett harmadik állam részére szintén továbbítani kell. E határozat közlésétől számított két hónapon belül ezeknek az államoknak jogában áll a Bírósághoz beadványokat vagy írásbeli észrevételeket benyújtani.”

2. cikk

Ez a határozat az Európai Közösségek Hivatalos Lapjában való kihirdetésének napján lép hatályba.

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

Kelt Brüsszelben, 2002. július 12-én.

1. cikk

Az Európai Közösségek Bíróságának alapokmányáról szóló jegyzőkönyv 20. cikke a következő bekezdéssel egészül ki:

a Tanács részéről

az elnök

T. PEDERSEN

⁽¹⁾ 2002. február 22-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).

⁽²⁾ 2002. május 14-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).